

ABHÄNGIG  
PARTEIISCH  
SILBERN

NR. 224  
VIVA ST. PAULI®  
FCSTPAULI.COM

# VIVA ST. PAULI



OFFIZIELLE STADIONZEITUNG DES FC ST. PAULI 2015/16  
12. SPIELTAG: FC ST. PAULI – SC FREIBURG ANSTOSS: SONNTAG 25.10.2015, 13:30 UHR

# HOCH- ZEIT



# DAS 25. SPIEL



# FC SANKT PAULI

Sonntag,  
25.10.2015:

## vs. SC FREIBURG

**Normalerweise ist Hamburg braun-weiß. Heute ist es auch ein bisschen silbern: Das 25. Ligapunktspiel zwischen dem FC St. Pauli und dem SC Freiburg ist eine wahre „Hoch-Zeit“ – der Tabellenerste gegen den Fünften.**

Nostalgiker werden wohlig seufzen, wenn sie an die erste der vorigen 24 Begegnungen erinnert werden. Ein munteres Spiel übrigens, wie so oft, wenn diese beiden Vereine aufeinander treffen: Ein 0:0 gab es zwischen Kiezkickern und Breisgauern noch nie.

Am 3. November 1984 schossen vor gerade einmal 4.000 Zuschauern in einem Millerntor, das den „Roar“ noch nicht so recht für sich entdeckt hatte, Karl-Heinz Schulz und Frank Weber den SC Freiburg zunächst mit 0:2 in Führung. St. Paulis Rüdiger „Sonny“ Wenzel besorgte kurz nach der Halbzeitpause den Anschlusstreffer, doch Milorad Pilipović schoss wenig später das 1:3 – ehe André

Golke und Uwe Mackensen das 2:3 und das 3:3 für den FC St. Pauli erzielten.

Ähnlich schiedlich-friedlich wie das Auftaktspiel sieht die Gesamtbilanz zwischen Freiburg und dem FC St. Pauli aus: Acht Siege für den „Magischen FC“. Acht Siege für unsere heutigen Gäste. Acht Unentschieden. Als Tortengrafik wie auf dem heutigen Titel (selbstverständlich eine „Schwarzwälder Kirsche“ – Labskausuchen hätte weniger lecker ausgesehen) macht sich das adrett.

Der höchste Sieg geht auf Braun-Weiß: Das 5:0 am 6. April 2008 (Tore: Trojan, Eger, Kuru, zweimal Schnitzler) sorgte damals für offene Münder am Millerntor und so manches gestammelte „Das ist nicht mehr mein St. Pauli“. Was damit zu tun hatte, dass die Boys in Brown sich nach neun Spielen mit nur einem Sieg und einem krönenden 1:4-Auswärtsdebakel in Paderborn nicht etwa in Richtung Abstiegskampf orientierten, sondern den damaligen Tabellenfünften in einer begeisternden Partie in Grund und Boden spielten.

Das war damals ähnlich unerwartet wie es das auch heute wäre – obwohl sich die beiden Vereine aus Sicht der Tabelle weit näher stehen als 2008: 24 Punkte und 27:14 Tore beim Tabellenführer, 19 Punkte und 13:10 Tore beim FC St. Pauli. Doch die Freiburger spielen bislang eine Saison fast ohne Schwächen – 6:3 im Auftaktspiel gegen Nürnberg. Erst eine Saisonniederlage (1:3 gegen Bochum am dritten Spieltag). 5:2 gegen Greuther Fürth am letzten Spieltag.

Es wirkt wie das genaue Gegenteil der Abstiegsaison 2014/15, als der SC nie besser stand als auf dem 14. Platz. Am Trainer wurde nach guter Freiburger Tradition nicht gerüttelt:



Herbst 1987 – der heutige SC-Coach Christian Streich (rechts) und Souleyman Sane am Millerntor. Das Spiel endete 1:1



Oktober 1997 – Trulsen gegen Iashvili. St. Pauli siegte 2:0

Fotos: Witters



Dezember 1986 – Franz Gerber gegen Freiburgs Jogi Löw. Endstand damals: 2:1 für St Pauli

Der heißt wie immer seit der Winterpause 2011/12 Christian Streich und ist seit Volker Finkes Amtsantritt 1991 erst der vierte Chefcoach des SC.

Als Spieler vergleichsweise unauffällig (u.a. 74 Spiele in der 2. und 1. Bundesliga für die Stuttgarter Kickers, den SC Freiburg und den FC 08 Homburg), überzeugte Streich zunächst als Nachwuchstrainer und ist inzwischen nicht nur in Freiburg bekannt wie der sprichwörtliche bunte Hund: „Früher wäre ich bei einer Radtour abgestiegen und hätte an einen Baum gepinkelt“, sagte er vor einem Jahr dem Berliner „Tagesspiegel“ – „das geht nicht mehr.“

Ein typisch trockenes Statement des weitgereisten Industriekaufmanns, der über den zweiten Bildungsweg

das Abitur nachholte und nach der Fußballerkarriere erst einmal Germanistik und Geschichte studierte. „Planen, das klappt eh nicht“ ist ein anderes: „Das Leben ist unberechenbar. Und man selber ist auch immer wieder unberechenbar, das muss man ehrlich sagen.“

Entsprechend unberechenbar präsentiert sich auch die heutige Situation: Welches Tortenstück wird größer? Heimsieg, Remis, oder ... (das, was die Tastatur des diensthabenden Redakteurs sich weigert zu tippen)? Nicht einmal die hochkarätigen Experten der VIVA ST. PAULI-Redaktion würden sich da festlegen wollen. Freuen wir uns doch einfach auf ein spannendes Hoch-Zeits-Match.

Christoph Nagel

### Das ist drin

Aufmacher .....	2
Heim-Interview: Christopher Buchtman .....	3
Sponsoren .....	4
Gäste-Interview: Karim Guédé .....	5
Pinnwand .....	6
UnterstützerClub des FC St. Pauli.....	6
Vorspiel: VfL Bochum .....	7
Statistik .....	8
Tourplan .....	8
Gegengeraden-Gerd.....	9
Spieltag.....	9
Tabelle .....	9
Kiezhelden.....	11
FC St. Pauli Rabauken .....	11
twitter-Box .....	13
Tor- und Goalball.....	13
Olympia-Podiumsdiskussion .....	13
Young Rebels.....	15
1910 e.V./Fanräume .....	15
Fanladen .....	16
Kalender.....	16
Kurz notiert.....	16
Impressum.....	16



### Kurzinfos zum

#### SC Freiburg

##### Offensiv

„Technisch beschlagen, schnell, außergewöhnlich gute Schusstechnik“ („Badische Zeitung“): Im letzten Punktspiel erzielte Vincenzo Grifo gleich zwei Treffer. Zusammen mit Nils Petersen (bislang zehn Saisontore) und Maximilian Philipp (drei) bildet er die zur Zeit mit Abstand stärkste Offensive der Liga.

##### Runderneuert

Nach dem Abstieg aus der 1. Bundesliga blieb im Freiburger Kader kaum ein Stein auf dem anderen. Abgängen wie Admir Mehmedi, Vladimir Darida und Jonathan Schmid stehen Zugänge wie Nils Petersen (Werder

Bremen – zuvor bereits ausgeliehen), Vincenzo Grifo (Hoffenheim), Amir Abrashi (Grasshoppers Zürich) und Patric Klandt (FSV Frankfurt) gegenüber.

##### Qualifiziert

Es läuft für Mittelfeldmann Amir Abrashi: Für den SC stand er bislang in allen elf Saisonspielen auf dem Platz, mit der albanischen Nationalmannschaft hat er sich – für viele Experten sensationell – für die Fußball-Europameisterschaft qualifiziert. „Wir haben hinter Portugal den zweiten Rang in der Gruppe geschafft und Mannschaften wie Dänemark und Serbien hinter uns gelassen. Das

### Gegnerbeobachtung

muss uns erst einmal einer nachmachen“, so Abrashi.

##### Jung

Mit 24,2 Jahren hat der SC Freiburg mit Kaiserslautern und vor Leipzig den zweitjüngsten Kader der Liga. Der FC St. Pauli folgt mit 24,3 Jahren direkt dahinter.

##### Kurios

Das wahrscheinlich ungewöhnlichste Foulspiel der Saison ereignete sich bei einem Testspiel der Freiburger Frauenfußballerinnen: Als Stürmerin Lina Magull zum Sprint in die Spitze ansetzte, rannte ein Hund von der Seitenlinie aufs Feld und brachte sie zu Fall.

# „FINDE GUT, WIE WIR FUSSBALL SPIELEN“

Foto: Witters

**Es war eine Seuchensaison, wie sie im Buche steht. Mittelfußprellung, muskuläre Probleme, Risswunde und eine Oberschenkelverletzung: Die Spielzeit 2014/15 lief für Christopher Buchtman nicht nach Plan. Umso schöner, dass unsere Nummer 10 seit dem dritten Spieltag der aktuellen Saison wieder voll mit dabei sein kann und zu einer wichtigen Stütze in der Elf von Ewald Lienen geworden ist. Grund genug, sich „Bucht“ zu schnappen und ihn für Euch nach seiner Sicht der Dinge zu befragen.**

**Bucht, nach dem Spiel in Berlin hast Du einfach „Mund abputzen“ gesagt. Wie leicht fällt so etwas tatsächlich, wenn man sich die Partie noch einmal ansieht?**

Klar, es wurmt einen ein, zwei Tage. Wenn die neue Woche anfängt, analysiert man noch ein wenig, aber danach muss es auch weg sein und der Fokus liegt dann auf dem nächsten Gegner. Wenn man zu lange über so etwas nachdenkt, dann macht man sich auch kaputt.

**Welchen Schritt müsst Ihr noch machen, um so enge Spiele komplett erfolgreich zu gestalten und gute Leistungen mit drei Punkten zu belohnen?**

Gar nicht so einfach. In Braunschweig und Paderborn haben wir kein Tor geschossen. Jetzt schießen wir drei an der Alten Försterei, das muss eigentlich reichen. Man darf aber nicht vergessen, dass Union auch keine Gurkentruppe ist. Vielleicht ist es auch einfach das Quäntchen Glück, das fehlt. Anders herum finde ich es gut, wie wir Fußball spielen.

**Macht Spaß, oder?**

Ja! Es ist super. Wir stehen hinten sicher, und wenn wir den Ball haben, kicken wir gut nach vorne. Gegen Union haben wir dann auch die Tore durch Flanken von außen geschossen, das war sehr gut! Das haben wir uns vorgenommen, und so kann es auch weitergehen.

**Wie die Mannschaft bist auch Du selbst im Vergleich zum Vorjahr quasi „auf links gedreht“. Du bist**

**verletzungsfrei und spielst wieder regelmäßig. Was hast Du persönlich aus dem letzten Jahr mitgenommen, wenn man das überhaupt kann?**

Die letzte Saison war für den Kopf. Dadurch kann man mental stärker werden, und es bringt einen auch weiter. Im Vorjahr habe ich nur zehn Spiele machen können, die habe ich jetzt am zwölften Spieltag schon fast gemacht. Durch die ganzen Verletzungen musste man sich hinten anstellen und sich wieder rankämpfen. Das ist dann ein Entwicklungsprozess. Jetzt bin ich bald Mitte 20 und auch kein „Jungspund“ mehr. Das hilft in einer Entwicklung schon weiter.

**Du würdest das Vorjahr also auch nicht als „verschenkt“ betrachten?**

Naja, man wünscht es keinem. Für meinen persönlichen Reifeprozess war es aber vielleicht nicht schlecht. Im Endeffekt war das Jahr für alle nicht einfach. Der Ausgang der letzten Saison hat aber unsere Mentalität gezeigt und uns auch vorangebracht. Wir würden nicht da stehen, wo wir jetzt sind, wenn wir nicht diesen Teamgeist hätten. Jeder hält hier zu jedem. Das ist schon echt klasse.

**Hast Du das schon woanders so erlebt?**

Nein. Also in England war ich mehr im Jugendbereich und in Köln in der 1. Liga. Das ist schon ein großer Unterschied. In Köln hatten wir viele Grüppchen, die wir hier überhaupt nicht haben. Das ist ein großes Plus, und das weiß auch jeder zu schätzen.

**Du bist nun im vierten Jahr beim FC St. Pauli. Nur „Schnecke“ Kalla hat schon mehr Spielzeiten auf dem Buckel. Das kann ja nicht von ungefähr kommen. Was macht es für Dich aus, für den FC St. Pauli zu spielen?**

Krass, oder? Es ist das Ganze. Wie der Fußball hier gelebt wird und diese Verbundenheit zwischen Fans und Teams hast du deutschlandweit nirgendwo sonst. So eine geile Stimmung gibt es in anderen Stadien nicht. Wenn man mal einen Fehler macht, wird hier nicht gepfiffen. Woanders pfeifen einen dann 40.000 Leute aus. Für junge Spieler ist das klasse. Natürlich spielen aber auch die anderen Aspekte neben dem Platz ein Rolle. Was der Verein da macht, ist top!

**Dass Du den englischen Fußball kennengelernt hast, ist an Deinen Sympathien für unseren Verein vielleicht auch nicht ganz unschuldig ...**

Eigentlich nicht. Die Stimmung ist in England schon überragend, aber neben dem Platz gibt es große Unterschiede zwischen England und St. Pauli. Die Fannähe hat man in England nicht, und ich glaube, dass es das auch in der 1. Liga in Deutschland so nicht gibt.

**Eine Sache ist uns dann noch aufgefallen. Du hast in dieser Saison weniger Gelbe Karten bekommen im Vergleich zur Saison 2013/14, in der Du regelmäßig auf dem Platz gestanden hast. Vielleicht auch, weil Ihr insgesamt besser organisiert steht und im defensi-**

**ven Mittelfeld weniger foul en müsst?**

Ich glaube, ich gehe auch einfach besser in die Zweikämpfe als früher. Der große Unterschied ist, wie man in die Zweikämpfe geht. Ab und zu muss man schon hart einsteigen, aber das ist auch ein Prozess. Eine Gelbsperre ist für das Team auch nicht schön (*lacht*).

**Lass uns voraus blicken. Heute haben wir den Tabellenführer am Millerntor, und am kommenden Freitag reisen wir zum VfL Bochum, aktuell auf Platz zwei in der Tabelle. Für einen Wettkämpfer tolle Aussichten, oder?**

Klar, auf jeden Fall. Wir spielen nun gegen Top-Teams der Liga. Die Mannschaften wollen Fußball spielen und stellen sich nicht hinten rein. Das liegt uns, und ich bin auch zuversichtlich, dass wir Punkte mitnehmen aus den Partien.

**Einfach wird es gegen die Mannschaft aus dem Breisgau mit Sicherheit nicht: offensiv stark besetzt und mit erst einer Niederlage nach elf Spielen. Warum macht Ihr nach dem Spiel trotzdem die Welle mit dem Fans am Millerntor?**

Weil wir sicher stehen und wie gegen Union die Zweikämpfe annehmen werden. Hinzu kommt, dass wir wieder etwas weniger Pech haben werden und vorne außerdem ein, zwei Dinger machen. Dann bleiben die Punkte bei uns am Millerntor.

**Danke für das Gespräch, Bucht.**

Interview: Lennart Förster

# SPENDIER HOSEN 15/16



HERZ VON ST. PAULI



GESUNDHEITS-PARTNER



## EHRENWERTE GESELLSCHAFT

67rockwell Consulting GmbH, Aarsleff Rohr-sanierung GmbH, A&A Logistik-Equipment GmbH & Co. KG, a.hartrodt GmbH & Co. KG, AB Kreislauf GmbH, AC Magellan GmbH, ADM Hamburg AG, AIMcapital AG, Albers-Hansen GmbH, Albert Bauer Companies GmbH & Co. KG, Albrecht Elektrotechnik GmbH, Alcotrans Container Line GmbH, alstria office REIT-AG, Alvern Media GmbH, Ambulanter Pflegedienst für Wacken und Umgebung GmbH, Andreas Giessen Sanitär GmbH, Andreas Nestler Fußbodentechnik, Andreas Schmidt GmbH, Audi Zentrum Flensburg (AZF) Vertriebs GmbH, Autohaus B3 GmbH, Autohaus Kuhn & Witte, Avanti Personalleasing GmbH, AVEX Automotive GmbH & Co. KG, Bernd Awayes, B & O Gebäudetechnik Nord GmbH, BACARDI GmbH, Bank Julius Bär Europe AG, Bartram & Niebuhr Rechtsanwälte, Bechtle GmbH IT Systemhaus Hamburg, Benefactor GmbH, Berger & Co. Heizungs-, Klima- und Sanitärbaubau GmbH, BFM Franchise GmbH, Blohm + Voss Repair GmbH, Blue Expeditors GmbH & Co. KG, Bochtler GmbH, Hans-Joachim Boller, Andreas Borchering, Dr. Christian Boyens, Iris-Anke Brammer, Andreas Brandt, BREEZE Project GmbH, Brillux GmbH & Co. KG, BRL BOEGE ROHDE LUEBBEHUESEN, Brown-Forman Deutschland GmbH, Bryan Cave LLP, BS-UNI-BAU GmbH, Guido Buck, Buck Fassadentechnik GmbH, Buhck Umweltservices, Busch & Simon, Bullerei GmbH & Co. KG, C. Mackprang jr. GmbH & Co. KG, C&F Steel International GmbH & Co. KG, Canal-Control + Clean Umweltschutzservice GmbH, Edward Carlsen, CARISSA Einzelhandel- und Tankstellenservice GmbH & Co. KG, CCH Car Company Hamburg GmbH, Carlsberg Deutschland GmbH, CELLULAR GmbH, Cemex Kies & Splitt GmbH, Censea Consulting GmbH, Central Service Mirko Paulmann e.K., Christian Bock & Sohn, Cofely Deutschland GmbH, COMNET Hanse GmbH, Company-Partners CMP GmbH, complet Hansmann e.K., congstar GmbH, Contargo GmbH & Co. KG, CORPEX Internet GmbH, CP Corporate Planning AG, Creditreform Pinneberg Wall & von der Decken KG, Cux-Parts GmbH, D+B Handel GmbH, DACHSER GmbH & Co. KG, DAW-Stiftung & Co. KG, DBK Gebäudemanagement GmbH, DBS Immobilien e.K., Klaus Dieter Delfs (K.D. Dachabdichtung), Delta-Fleisch Handels GmbH, Deutsche Calpam GmbH, Deutsche FOAMGLAS® GmbH, Deutsche Kreditbank AG, Diageo Germany GmbH, Die Direkten GmbH, Dierkes & Partner, Dieter Schule-Johns, Dipl. Ing. Friedrich Bartram GmbH & Co. KG, Diring & Jakubowski GmbH & Co. KG (collatz + schwarz), Joachim Dolling, DÖRNER ARCHITEKTEN, Manfred Dornhof, DPD Geopost Deutschland GmbH, Dr. Steinberg & Partner GmbH, DRAABE Industrietechnik GmbH, Alexander Duszat, DWI Grundbesitz GmbH, E&K Automation GmbH, E.ON Energie Deutschland, EAST Hotel & Restaurant GmbH, Edelstoff Verlags GmbH, Elbe Erlebnisstörns GmbH, ElbOil GmbH, Eltosch Grafix GmbH, EMR European Metal Recycling GmbH, EQ. on Consulting Deutschland GmbH, Eschenburg, estancia steaks, EUROGATE Intermodal GmbH, Expert:ise GmbH, Express Hoch Drei GmbH, F.H. Bertling GmbH & Co. KG, FAGSI Vertriebs- und Vermietungs-GmbH, Fanenbruck GmbH, FDT K. Horeis GmbH, FEDRIGONI DEUTSCHLAND GmbH, Feuerbestattungen Stade r.v., FIT Logistik- & Transportmanagement GmbH & Co. KG, FLC Leopold Samsing e.U., FON Friseur GmbH, Franz Pohl GmbH, FRITZ & MACZIOL, Michael Funk, Gebäudereinigung Wolff GmbH, Gebrüder Göktaş Bauunternehmung GmbH, Geelong GmbH, Generali Versicherungen AG, Geodis Wilson Germany GmbH & Co. KG, Stefan Gerigk, germain GmbH, GFI Gesellschaft für Injektageotechnik mbH, gip / Gesellschaft für Immobilien- und Projektberatung mbH, Global Fruit Point GmbH, Godeland Vermarktungsgesellschaft mbH, GOTTBURG Energie- und Wärmetechnik GmbH & Co. KG, Göttlich GmbH, Götz & Todtenhaupt GmbH, Gourmerie e.K., Gregors GmbH, GRIMM backt Märchenhaft GmbH & Co. KG, Groth & Co. Bau- und Beteiligungs GmbH & Co. KG, GÜDER Strahltechnik GmbH, GVC Projektierung GmbH & Co. KG, G. Pohl Boskamp GmbH & Co. KG, Jörg Haase, Hagen & Kruse GmbH & Co. KG, Hamburg vital, Hamburger Morgenpost GmbH, Hamburger Rail Service GmbH & Co. KG, Hamburger Sparkasse AG, Hamburger Volksbank, Hans Hermann Bornhold GmbH, Hanse Bereederung GmbH, Hanseaticsoft GmbH, Hanseatischer Drahthandel GmbH, Hansen Shipping GmbH, HASPA HanseGrund GmbH, HBB Hanseatische Betreuungs- und Beteiligungsgesellschaft mbH, Heers & Brockstedt Umweltechnik, Stefan Heidenreich, Heiko Miersen GmbH, Heinrich Osse Lagerhaus GmbH, HEK Hansa Edelstahl Kontor GmbH, HL Hanseatische Logistik GmbH, Helwort & Melon Investment, Henri Benthack GmbH & Co. KG, Hermann Kohlhof GmbH, Hermann Schlegel GmbH & Co. KG, Hillmann & Ploog (GmbH & Co.) KG, HKL Baumaschinen GmbH, Hotel Strandschlösschen GmbH & Co. KG, Howe Robinson & Co Hamburg, Howe Robinson Partners, HSB Hamburg Shipbrokers GmbH & Co. KG, HTS Hanse Travel Service GmbH, hummel sport & leisure Warenhandelsges. mbH, ICEWIND Produktions- und Vertriebsgesellschaft mbH & Co. KG, Ihr Maler, Ingelore Plate Unternehmens-Service, inmedias.it Gesellschaft für Informationstechnologie mbH, intan media-service GmbH, Internationale Fruchthandelsgruppe Weichert GmbH & Co. KG, IP Deutschland GmbH, IPS GmbH / WITS GmbH, jens pelikan & friends GmbH & Co. KG, Jens Thomsen Spedition, Güternah- und Fernverkehrsges. mbH, Harald Jebb, Joma Umwelt-Beratungsgesellschaft mbH, JS-Beregungstechnik, JUNGA BAU GMBH & CO. KG, Jung von Matt AG, K&H Business Partner GmbH, kapatim GmbH, Kara Tankstellen GmbH, Karl Gladigau GmbH, Karl Petersen Bauausführung GmbH, Karsten Klindworth KG, Kern & Stelly Medientechnik GmbH, KI netprint GmbH, Knauf Gips KG, Ansbert Kneip, KONE GmbH, Konzeptwerft GmbH, Köster Marine Proteins GmbH, Krüger & Scharnberg GmbH, KWAG Kanzlei für Wirtschafts- und Anlagerecht Ahrens & Gieschen, Thomas Lambrich, LLS Verwaltungs GmbH, Lüchau Baustoffe GmbH, Lüdex Warenkontor GmbH, LÜDEX-Service GmbH & Co. KG, m+p consulting Hanse GmbH, Maack & Company Steuerberatungs GmbH, Magellan Maritime Services GmbH, Mailcosmos Ltd., Maler-Betrieb Otto Maass GmbH, Malereibetrieb DIE PARTNER GmbH, Manfred Campe Immobilien, Manhattan GmbH, Gregor May, MCF Corporate Finance GmbH, ME-LE Energietechnik GmbH, MEBA Blechverarbeitung GmbH, Sven Meyer, Frese Meyer-Glitza, Meyer & John GmbH, Meyr & Umlandt Beteiligungsges. mbH, MFG Merchandising for Goods GmbH, MG Design GmbH, Minkner GmbH, Minx-Druck GmbH, MMP-Services GmbH, Möbel Pommerenke, Montaplast of North America, Inc., Montgomery Champs, multi-com GmbH & Co. KG, MWO Gesellschaft zur Herstellung von chemisch-technischen Produkten mbH, My-Bed, Naturfreunde MV GmbH, NetFUSE GmbH, Netzplaten AG, Niebuhr Wealth Consult GmbH, Norrporten AB, Notariat Bergstraße, NSC Chartering & Transport GmbH & Cie. KG, OleoCom GmbH, ORAG Rechtsschutz-versicherungs-AG, Harald Ortner, Frank Otto, Panther-Batterien GmbH, Pawlik Consultants GmbH, Penning Sanitär GmbH & Co. KG, Peter Riege, Import/Export, Michael Peters, Philipp und Keuntje GmbH, Philips GmbH Unternehmensbereich Lighting, Pinck Ingenieure Consulting GmbH, Plate-Service GmbH, Power Personalservice GmbH, Porsche Niederlassung Hamburg GmbH, PPF Immobilien Management GmbH, PPS. Imaging GmbH, Privatbrauerei ERDINGER Weißbräu Werner Brombach GmbH, Prolifics Deutschland GmbH, Pulse Publishing GmbH, Radisson BLU Hotel Hamburg, Raitheil Verwaltungsgesellschaft mbH, Ratsherrn Brauerei GmbH, Jörg Rebstock, Rechtsanwälte Lehmann & Behrens, redante haun architekten, Regale Laden J. Hasslinger GmbH, REHAG ELEKTRONIK GmbH, REMAX, Renzenbrink, Raschke, von Knobelsdorff, Heiser, Research Now GmbH, Roccato GmbH, Rome International GmbH & Co. KG, Jasmin Sadre Chirazi, Saint Elmo's Hamburg GmbH & Co. KG, SaM-Power GmbH, Wolfgang Saunus, Jörn Scharnberg, Schleswig Wohnmobile GmbH, Michael Schmidt, Schrader Pflanzen, Horst Schroth, Schuffert Elektrotechnik GmbH, Schulz Metallveredelung GmbH, Dieter Schulze-Johns, Jörg Schünemann, sea chefs Cruise Services GmbH, Semmelhaack-Logistik GmbH, Seniorenpartner Elisabeth Schulz, Seetec, Service-Bund GmbH & Co. KG, sg media + marketing GmbH, Smurfit Kappa Recycling GmbH, Soft-Park GmbH, Sozietät Brautlecht & Zacher, Spiegel & Pohlers Versicherungsmakler GmbH & Co. KG, Sponsors Verlags GmbH, SSB Vermögensverwaltungs KG, STARCAR Kraftfahrzeugvermietung GmbH, StarTec Payment & Service GmbH, STT Holzbearbeitung GmbH, Staack Pooltankstellen GmbH & Co. KG, Monika Stahl, Stoltzenberg Nuss GmbH, Straub & Linardatos GmbH, Ströer Deutsche Städte Medien GmbH, Stulz GmbH, Swietelsky-Faber GmbH, SYSback AG, SYSback Consulting GmbH, TC4Y AG (ehemals Trebbogad GmbH), SYSWE Systemtechnik Weser-Ems GmbH, Tekuma Kunststoff GmbH, Teupe & Söhne Gerüstbau GmbH, Thies Consult, Thomsen & Kühne GmbH & Co. KG, tip-top Gebäudeservice GmbH, Tischlerei Lars Becker GmbH (ehem. Heinz Meyer Tischlerei), Arne Tölsner, Tourismusgesellschaft Binz mbH, Trofi Tropenfrucht Import-GmbH, Tudock GmbH, Turm Sahne GmbH, Heiner Twesten, Udo Wichmann Speditionsgesellschaft mbH, UK² Architektur & Design, U-Need Gesellschaft für Veranstaltungslogistik und -personalservice mbH, Klaus Unger, UNIVEG Fruit Trade HH, Upsolut Merchandising GmbH & Co. KG, Ute Orth Bekleidung & Technik, VÄRTAN Product Support GmbH, Vattenfall Europe Wärme AG, Holger Vatterott, VELOX GmbH, VELUX Deutschland GmbH, Veolia Umweltservice Nord GmbH, Vision Tools GmbH, Viva con Agua, Bernd von Geldern, WeDo Wegner Domus GmbH & Co. KG, WEISSHAUS Immobilienkontor GmbH, WIBBEL TEX GmbH, WIENERS + WIENERS GmbH, Wilkens Baustoffe GmbH, Jörg Wil, Willi Kreykenbohm Spedition GmbH, Willi Pohl GmbH & Co. KG, Henning Wittenberg, Witthöft Immobilien GmbH, WIWA Erdbau GmbH, WM SE, Tjark H. Woydt, WRAGE Verpackungsgesellschaft, Wülfing Zeuner Rechel Rechtsanwälte Partnerschaft, Yours Truly GmbH, ZytoService Deutschland GmbH

# „WIR WOLLEN BESTÄTIGEN, DASS WIR ZU RECHT OBEN STEHEN“

Foto: Witters

Seit Januar 2012 spielt Karim Guédé, siebenfacher slowakischer Nationalspieler, für den SC Freiburg. 78-mal lief der 30-Jährige seitdem für den SCF auf, sechs Tore gelangen ihm dabei. Was längst nicht alle wissen: Seine Karriere begann in Braun-Weiß! Ein schöner Anlass für ein Gespräch über seine Zeit beim FC St. Pauli, seine ungewöhnliche Karriere und die heutige Partie.

**Moin, moin, Karim. Als waschechter „Hamburger Jung“ hast Du in der Jugend sechs Jahre lang (von 1996 bis 2002) das Trikot des FC St. Pauli getragen. Wie war Deine Zeit als Kiezkicker und wie kam es, dass Du den Verein in Richtung SC Concordia verlassen hast?**

Meine Zeit beim FC St. Pauli war sehr gut. Ich war sehr zufrieden, dass ich fast die ganze Jugend lang für den Verein spielen durfte. Als der Sprung zur A-Jugend bevorstand, habe ich keinen Vertrag bekommen. Ich bin dann zu Concordia gewechselt und habe dort den Sprung von der A-Jugend in die Oberliga-Mannschaft geschafft.

**Von „Cordi“ ging es zum HSV II, dann bist Du als gerade einmal 21-Jähriger in die Slowakei gewechselt. Warum hast Du Dich für einen Wechsel ins Ausland entschieden und wie froh bist Du rückblickend?**

Rückblickend habe ich alles richtig gemacht.

**Mit Slovan Bratislava konntest Du im Sommer 2011 gleich Meisterschaft und Pokalsieg feiern – und nur wenige Monate später sogar Dein Debüt in der slowakischen Nationalmannschaft. Hast Du Dich zwischenzeitlich kneifen müssen, um zu prüfen, ob alles nur ein Traum ist?**

Was die zeitliche Abfolge betrifft, ist es so gelaufen, wie ich es mir erhofft und gewünscht habe. Es lief einfach alles rund, so dass ich nicht allzu überrascht war, wie es dann gekommen ist.

**Deine Beinahe-Nominierung für Togo für die WM 2006 in Deutschland, 2011 das Double mit Bratislava, Dein erstes Spiel für Slovan in der Champions-League-Qualifikation, Dein erster Einsatz für die Nationalelf der**

**Slowakei, der Wechsel zum SC Freiburg – keine Frage: Du hast viel erlebt. Gibt es aber einen Moment, der bei Dir besonders haften geblieben ist?**

Die Meisterschaft mit Slovan Bratislava war bewegend. Aber ich kann da auch meinen Wechsel zum SC Freiburg und meinen ersten Startelf-Einsatz nennen, bei dem ich gleich auch mein erstes Tor machen konnte. Es sind einfach viele Momente gewesen.

**In Deiner bewegten Karriere hast Du zumeist im defensiven Mittelfeld gespielt oder als Innenverteidiger abgeräumt. Wie kommt es, dass Du beim SC Freiburg als Stürmer aufläufst?**

Das ist durch unseren Trainer Christian Streich so gekommen. Ob nun im Sturm oder in der Defensive – ich war und bin noch immer froh und dankbar, dass ich in der Bundesliga spielen darf.

**11 Spiele, 24 Punkte, Platz 1 – das Projekt Wiederaufstieg läuft für den SCF bislang gut. Wie zufrieden bist Du mit Euren bisherigen Leistungen?**

Mit unseren Leistungen können wir sehr zufrieden sein. Ich denke, dass wir nicht zu Unrecht oben stehen. Wir werden aber weiter an uns arbeiten und an den Details feilen, damit es auch so bleibt.

**Kommen wir zu Dir: Du hast in dieser Saison zwar noch keinen Treffer erzielen können, allerdings schon drei Assists auf dem Konto. Wie bewertest Du Deine eigene Leistung?**

Die Bilanz ist okay, ich habe aber noch Luft nach oben.

**Wie beurteilst Du Eure Leistung am vergangenen Wochenende in Fürth?**

Wir haben kurz vor der Pause und damit zum richtigen Zeitpunkt das

1:0 gemacht. Mit dem 2:0 haben wir Fürth die Chance genommen, sich zu entfalten. Nach dem 3:0 haben wir sofort das 4:0 erzielt – wir haben unsere Tore einfach zu perfekten Zeitpunkten gemacht.

**Bisher hattest Du noch nicht die Ehre, als Profi im Millerntor-Stadion auflaufen zu dürfen. Warst Du in der Jugend häufiger mal als Zuschauer im mittlerweile komplett rekonstruierten Millerntor? Wie groß ist die Vorfreude, nun auch auf dem Rasen zu stehen?**

In der Jugend durften wir sogar im Stadion spielen. Wir Jugendspieler hatten Karten für den Innenraum,

haben die Heimspiele als Fans verfolgt und die Mannschaft in der 2. und 1. Bundesliga angefeuert. Ich freue mich auf die Rückkehr und dass ich nun als Profi im Millerntor auflaufen kann.

**Der beste Angriff der Liga gastiert heute bei der viertbesten Defensive. Was für ein Spiel erwartest Du?**

Es wird ein sicherlich gutes und spannendes Spiel in einer euphorischen Atmosphäre. Wir sind gewappnet, sehr motiviert und wollen bestätigen, dass wir zu Recht oben stehen.

**Vielen Dank für das Gespräch, Karim!**

Interview: Tim Hemmrich

**UMZUGS-  
VERGÜNSTIGER!**

**LKW ab  
44,-/Tag**



Ein wichtiger Starcar-Geschäftswahl: Mercedes-Benz Sprinter



**STARCAR**  
Autovermietung

City-Süd Tel: 040/21 97 17 0  
Bergedorf Tel: 040/72 56 06 0  
Heimfeld Tel: 040/85 40 16 0  
Harburg Tel: 040/46 00 06 0

Wandsbek Tel: 040/65 69 59 5  
Jenfeld Tel: 040/68 86 03 90  
Billstedt Tel: 040/65 38 95 89  
Langenhorn Tel: 040/86 69 02 60

Eppendorf Tel: 040/46 88 30 0  
Osdorf Tel: 040/42 23 79 90 0  
Altona Tel: 040/42 23 64 00

genbrug

ge  
braucht  
waren  
kauf  
haus.

Schulterblatt 116

**Exklusiv bei uns: Störtebeker-Seefahrergelage**  
 3 1/2 Std. Kreuzfahrt mit riesigem, maritimem Programm  
 6-Gänge-Menü mit kalten und warmen Speisen und Getränken inklusive  
 Termine 2015: 23.01./20.02./21.03./30.04./22.05./19.06./28.08./25.09./23.10./20.11./21.11./27.11./28.11./04.12./05.12./10.12./11.12./12.12./18.12./19.12. weitere Termine auf Anfrage  
 www.elbe-erlebnistoerns.de 69,90€ p.P.  
 • Tel.: 040-219 46 27 •

Hier könnte  
Ihre Anzeige  
stehen.

Information und  
Anzeigenannahme:  
Andreas Kaiser,  
Tel. 040 - 765 89 53,  
andreas.kaiser@fcstpauli.com

**KÖHLER**  
MALEREIBETRIEB  
FACHBETRIEB DER MALER-  
UND LACKIERERINNUNG  
Seit 1965

Bringen Sie  
Farbe in Ihre  
Umgebung.  
Mit uns!

Tel.: 040 / 768 62 16  
Fax: 040 / 768 15 83  
Pulvermühlenweg 20  
21217 Seevetal/Meckelfeld

**KLEINE PAUSE**  
NEU: Eis aus  
eigener  
Herstellung

Wohlwillstrasse 37  
20359 Hamburg  
Tel. 040 - 430 14 03

Montag-Donnerstag 7:00 - 3:00  
Freitag 7:00 - 5:00  
Samstag 9:00 - 5:00  
Sonntag / Feiertag 9:00 - 2:00  
www.kleine-pause.de

# „JETZT MITGLIED IM UNTERSTÜTZERCLUB DES FC ST. PAULI WERDEN UND VORTEILE NUTZEN

„UnterstützerClub“, so lautet der Name der neuen Sponsoring-Initiative des FC St. Pauli, mit der ein Angebot geschaffen wurde, speziell kleineren und mittelständischen Unternehmen aus der Region, denen keine großen Werbeetats zur Verfügung stehen, die Möglichkeit zu bieten, Ihre Verbundenheit mit dem FC St. Pauli zum Ausdruck zu bringen und als Unterstützer des Clubs in Erscheinung zu treten.

Die Mitgliedschaft beginnt bereits ab einem Saisonbeitrag von 499 Euro. Darin enthalten sind neben der Nutzung des Titels und Logos „Mitglied im UnterstützerClub“: Tickets im Millerntor-Stadion, die Präsenz des jeweiligen Unternehmensnamens auf der UnterstützerClub-Tafel im Stadion sowie weitere Werbe- und Marketingleistungen, die sich gewinnbringend auf Unternehmensseite einsetzen lassen.

Darüber hinaus versteht sich der UnterstützerClub des FC St. Pauli als Kommunikationsplattform für die Unternehmen und Unternehmer aus der Region. Ein wichtiges Merkmal ist die Vernetzung der Unterstützer untereinander. Das Ziel: interessante Geschäftskontakte zu knüpfen und Neugeschäfte zu generieren.

Interessiert? Dann melden Sie sich unter 040 317874-88 oder schicken Sie uns eine E-Mail an [fcstpauli@unterstuetzerclub.com](mailto:fcstpauli@unterstuetzerclub.com). Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website [www.fcstpauli.com](http://www.fcstpauli.com) im Bereich Sponsoren.

## MITGLIEDER DES UNTERSTÜTZERCLUBS

Ambulanter Pflege- und Betreuungsdienst Knoll | Holiday Travel by Karstadt | Reisebüro Sydow | cohen+dobernigg BUCHHANDEL | Jungbluth Piercing + Tattoo | sternklar GmbH | Junges Hotel Hamburg | GZN Glaszentrum Nord GmbH | Last Personal Planung GmbH | Trentmann-Gromotka GmbH orthopädieschuhtechnik | northern lights text & kommunikation GmbH | Café Libertad Kollektiv | Reisebüro FAIRLINES | STURM und DRANG GmbH | Imbiss bei Schorsch das Original GmbH | Europcar Autovermietung GmbH | Laudert GmbH + Co. KG | Stockheim Catering Hamburg GmbH | Pflegediakonie Hamburg-West/Südholstein gGmbH | Wilhelm Borchert GmbH | Flash-U Agentur für Fotoautomaten | VBZ GmbH Hamburg | K2KONZEPT GmbH | Ambulanter Pflegedienst Da-Heim | Monday Consulting GmbH | Lieblings CaféBar | Philip Husfeldt Immobilien e.K. | Paradies Optik | KAIFU Fahrschule | dasAundO GmbH | die WerteKöche | ARCOTEL Onyx Hamburg | Rechtsanwalt Oktay Uzun | FRÄULEIN BOB FRISEURE | a&c Druck und Verlag GmbH | Jens Witt, Fa. Wackelpeter | Höhenarbeiten und Montageservice Ralph Wagner | „Kleine Pause“, Inh. Thorsten Clorius | Herzblut Gaststättenbetriebs GmbH | St. Pauli Textilreinigung e.K. | Karten-Terminal-Service oHG

**FCSP**  
UNTERSTÜTZER  
CLUB  
SAISON  
2015/16

Vorspiel

Freitag,  
30.10.2015,  
18:30 Uhr

Nächstes Spiel:  
VfL Bochum

# ZU BESUCH BEI „ZETTEL-GERT“

„Lothar Matthäus wird neuer Trainer in Bochum“: Das wäre zwar eine schöne Schlagzeile, aber während andernorts Tiger die Provinzkühe scheu machen, besteht in Bochum kein Anlass zur Rotation an der Seitenlinie.

Gertjan Verbeek passt zu Bochum wie – naja, wie Ewald Liens ans Millerntor. Einer, der kein Blatt vor den Mund nimmt und auch mal zum verbalen Rundumschlag ausholt, wie kürzlich gegen ein bekanntes Boulevardblatt. Besonders schön für VfL-Fans ist natürlich, dass Verbeek sein Team auch noch äußerst erfolgreichen Fußball spielen lässt. Aus dem schwächelnden Traditionsclub ist unter dem „Zauberer von Jubega“ wieder eine ernstzunehmende Spitzenmannschaft geworden. Zwar gönnten sich die Bochumer eine kleine spätsommerliche Auszeit und blieben im September vier Spiele lang sieglos. Doch gerade als man dachte, die rave Realität hätte den Pott wieder eingeholt, ließen es die Bochumer gegen Greuther Fürth richtig krachen und besiegten die Franken in deren eigenen Stadion mit 5:0. Auch wenn Freiburg den VfL nach dessen knapper 0:1-Niederlage gegen Leipzig als Tabellenführer ablöste und sie es dort nicht gerne hören: Der VfL gehört nach dem ersten Drittel der Saison ganz klar zu den Aufstiegs Kandidaten. Das hätten nur wenige vorhergesehen. Schließlich musste Verbeek in der vergangenen Saison zunächst einmal den Abstieg vermeiden, nachdem er im Winter Peter Neururer abgelöst hatte. Aus der löchrigen Abwehr ist mittlerweile die zweitbeste Defensive der Liga geworden, und Verbeek ist richtig in Bochum angekommen. Klingt in St. Paulianerohren irgendwie vertraut, oder?

In der vergangenen Saison waren die Aufeinandertreffen beider Teams recht spektakulär. In Bochum ging St. Pauli dreimal in Führung, nur um am Ende doch noch den Ausgleich zu kassieren. Es war das letzte Auswärtsspiel der Prä-Liensen-Ära. Am Millerntor gab es dann einen von vielen Abstiegs-Showdowns – und was für einen: Einen Tag nach dem zweiten „Fußball und Liebe“-Festival am Millerntor spielten der zweifache Torschütze und einmalige Vorlagengeber Lennart Thy und seine Teamkameraden sich in einen regelrechten braun-weißen Liebesrausch und kamen durch das 5:1 dem Klassenerhalt ein gutes Stück näher.

Diesmal treffen in Bochum zwei runderneuerte Teams aus dem oberen Tabellendrittel aufeinander. Alles bereit also für ein weiteres Spektakel... *Moritz Piehler*

**Info**

Stadion	Rewirpower Stadion
Anschrift	Castroper Straße 146, 44798 Bochum
Fassungsvermögen	29.299
Zuschauerschnitt 2015/2016	16.884
Entfernung vom Millerntor	354 km
Höhe über NN	100 m
Wurst	Bratwurst, 2,50 Euro
Bier	Fiege, 0,3 l für 3,80 Euro
Gegnerische Hymne	„Bochum“ (Herbert Grönemeyer)
Platzierung letzte Saison	11.

## Die neue HappyBet.com

Spannender - Schneller - Klarer

Wir drücken die Daumen für volle drei Punkte gegen den SC Freiburg und wünschen dem FC St. Pauli viel Erfolg für das Spiel.

Beweise, dass Du ein Profi bist, und sei jetzt beim kostenlosen FC St. Pauli -Tippspiel von HappyBet dabei. Als Tagessieger gewinnst Du zwei VIP-Tickets für eines der nächsten Heimspiele.

Nähere Informationen unter [www.fcstpauli.com/happybet](http://www.fcstpauli.com/happybet)



Spielteilnahme ab 18 Jahren. Für Personen unter 18 Jahren sind Sportwetten gesetzlich verboten. Glücksspiel kann süchtig machen. Hilfe und Informationen erhalten Sie über die Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung (BZgA). Kostenlose Hotline: 0800 1372700 und im Internet unter [www.spielen-mit-verantwortung.de](http://www.spielen-mit-verantwortung.de)

Offizielles Mitglied im  
HERZ VON ST. PAULI



einfach. fair. wetten.



Rückennummer	Vorname	Name	Einätze	Einwechslungen	Auswechslungen	Minuten gespielt	Balkontakte	Pässe	Fehlpässe	Torschüsse	Vorlagen	Tore	Zweikämpfe	gewonnen (in %)	verloren (in %)	Fouls	Gelbe Karten	Gelb-Rote Karten	Rote Karten	Trikotpatte
<b>TOR</b>																				
1	Philipp	Heerwagen																		Heiko Lüberstedt
30	Robin	Himmelmann	11			990	398			gehalten: 76 %										Maik Fischer
33	Svend	Brodersen																		Dieter Kleist
<b>ABWEHR</b>																				
3	Lasse	Sobiech	10			900	543	395	90	16		2	200	62	38	13	1			Jörg Fritzsche
4	Philipp	Ziereis	10	1		818	507	357	70	3			136	66	34	12	2			Stefan Haberlandt
7	Bernd	Nehrig	5	5	2	405	204	105	36	7			90	51	49	10	1			Stefan Kostrowa
15	Daniel	Buballa	11		1	970	560	334	86		2		215	57	43	17				Andreas Petersen
16	Marc	Hornschuh	6			540	392	239	61	1		1	97	50	50	9				Werde Marcs Trikotpatte!
17	Davidson	Drobo-Ampem																		Wolfgang Fülster
22	Yannick	Deichmann	3	2		118	49	30	6				19	37	63	2	1			Werde Yannicks Trikotpatte!
26	Sören	Gonther	2			180	80	54	7	1			29	62	38	2	2			Franz Steinberger
27	Jan-Philipp	Kalla	6	6		112	78	54	17	1			36	44	56	4	2			Uwe Becker
34	Andrej	Startsev																		Bastian Weidlich
<b>MITTELFELD</b>																				
8	Jeremy	Dudziak	7	2	4	433	229	137	36	8		1	141	50	50	7	1			Steffen Ehlert
10	Christopher	Buchtman	8	1	2	606	373	253	45	2	1		124	48	52	12	2			Tom & Marc Lindemann
11	Marc	Rzatkowski	11		2	943	702	472	111	18	4	2	277	51	49	13	2			Karsten Roigk
13	Ryō	Miyaichi																		K. Pohlers & A. Spiegel
19	Enis	Alushi	8		2	650	519	382	57	8	2		94	59	41	1				M. Knöfel-Sandmann
25	Dennis	Rosin																		Larissa Klaffke
28	Waldemar	Sobota	11		8	876	436	295	83	13		1	214	48	52	16	2			Jonas Gläser
29	Sebastian	Maier	11	2	6	815	456	304	72	27		2	197	52	48	9	1			Dierk Schulz
31	Maurice Jerome	Litka																		Jan-Henrik Rose
36	Okan	Kurt																		Martin Rother
37	Kyoungrok	Choi	8	8		130	92	58	15	3		1	61	41	59	4				Helmut Grahli
<b>ANGRIFF</b>																				
9	Fafa	Picault	4	3	1	100	54	31	10		1		44	55	45	3	1			Nikolaus Thoens
12	John	Verhoek	8	7	1	172	99	48	14	6			73	52	48	4	1			Ulf Verboom
18	Lennart	Thy	11	1	4	863	421	247	78	15		1	307	36	64	19	1			Rainer Bohlmann
24	Nico	Empen																		Werde Nicos Trikotpatte!
<b>TRAINER</b>																				
EL	Ewald	Lienen																		Frank & Julia Schäfer
AR	Abder	Ramdane																		Werde Abders Trikotpatte!
MH	Mathias	Hain																		Werde Matzes Trikotpatte!
JE	Janosch	Emonts																		Werde Janoschs Trikotpatte!

Stand: 19.10.2015

<b>TOR</b>	
1	Alexander Schwolow
21	Patric Klandt
29	Konstantin Fuhr
<b>ABWEHR</b>	
2	Vegar Eggen Hedenstad
3	Marc Torrejón
4	Immanuel Höhn
17	Lukas Kübler
20	Marc-Oliver Kempf
24	Mensur Mujdza
25	Jonas Fahrenbach
30	Christian Günter
<b>MITTELFELD</b>	
6	Amir Abrashi
8	Mike Frantz
11	Joshua Mees
16	Mats Møller Dæhli
19	Florian Kath
23	Julian Schuster (Kapitän)
26	Maximilian Philipp
27	Nicolas Höfler
28	Marco Hingerl
31	Karim Guédé
32	Vincenzo Grifo
33	Caleb Stanko
35	Lucas Hufnagel
<b>ANGRIFF</b>	
9	Tim Kleindienst
18	Nils Petersen
34	Amir Falahen
<b>Trainer:</b>	Christian Streich
<b>Co-Trainer:</b>	Lars Voßler Patrick Baier

Tourplan

Spt.	Datum	Anstoß	Paarung	Erg.	Torschützen	Schiedsr.	Zusch.	Tab.
1.	25.7.	15:30	FC St. Pauli : Arminia Bielefeld	0:0		Stark	29.546	9
2.	2.8.	15:30	Karlsruher SC : FC St. Pauli	1:2	Sobiech (10.), Gordon (29.), Halstenberg (40.)	Brand	21.899	6
3.	16.8.	13:30	FC St. Pauli : SpVgg Greuther Fürth	3:2	Rzatkowski (19., 74.), Halstenberg (34.), Freis (42.), Žulj (79.)	Willenborg	28.421	3
4.	23.8.	13:30	Leipzig : FC St. Pauli	0:1	Thy (44.)	Dankert	41.795	2
5.	30.8.	13:30	FSV Frankfurt : FC St. Pauli	1:0	Halimi (46.)	Storks	10.217	4
6.	14.9.	20:15	FC St. Pauli : MSV Duisburg	2:0	Sobiech (70., FE), Maier (87.)	Rohde	29.546	3
7.	20.9.	13:30	Eintracht Braunschweig : FC St. Pauli	0:0		Brand	23.050	3
8.	23.9.	17:30	FC St. Pauli : T. FC Heidenheim	1:0	Maier (34.)	Dietz	29.154	3
9.	26.9.	13:00	SC Paderborn 07 : FC St. Pauli	0:0		Osmer	13.102	3
10.	3.10.	13:00	FC St. Pauli : SV Sandhausen	1:3	Kosecki (5.), Jovanović (7.), Choi (75.), Bouhaddouz (77. FE)	Cortus	29.546	3
11.	17.10.	13:00	1. FC Union Berlin : FC St. Pauli	3:3	Sobota (22.), Zejnullahu (42.), Thiel (45.), Hornschuh (54.), Dudziak (72.), Kessel (90.+4)	Schröder	22.012	5
12.	25.10.	13:30	FC St. Pauli : SC Freiburg					
13.	30.10.	18:30	VfL Bochum : FC St. Pauli					
14.	9.11.	20:15	FC St. Pauli : Fortuna Düsseldorf					
15.	21.11.	13:00	1860 München : FC St. Pauli					
16.	29.11.	13:30	FC St. Pauli : T. FC Nürnberg					
17.	6.12.	13:30	1. FC Kaiserslautern : FC St. Pauli					
18.	13.12.*		Arminia Bielefeld : FC St. Pauli					
19.	20.12.*		FC St. Pauli : Karlsruher SC					
20.	7.2.*		SpVgg Greuther Fürth : FC St. Pauli					
21.	14.2.*		FC St. Pauli : LEIPZIG Leipzig					
22.	21.2.*		FC St. Pauli : FSV Frankfurt					
23.	28.2.*		MSV Duisburg : FC St. Pauli					
24.	2.3.*		FC St. Pauli : Eintracht Braunschweig					
25.	6.3.*		1. FC Heidenheim : FC St. Pauli					
26.	13.3.*		FC St. Pauli : SC Paderborn 07					
27.	20.3.*		SV Sandhausen : FC St. Pauli					
28.	3.4.*		FC St. Pauli : 1. FC Union Berlin					
29.	10.4.*		SC Freiburg : FC St. Pauli					
30.	17.4.*		FC St. Pauli : VfL Bochum					
31.	24.4.*		Fortuna Düsseldorf : FC St. Pauli					
32.	1.5.*		FC St. Pauli : 1860 München					
33.	8.5.	15:30	1. FC Nürnberg : FC St. Pauli					
34.	15.5.	15:30	FC St. Pauli : 1. FC Kaiserslautern					

\*noch nicht terminiert



# FRÜCKSKEKS



Pures Frück, die letzten Spiele. Hier Buballa gegen Sandhausen

Foto: Witters

## Moin zusammen!

Toll, toll, toll: Kaum schwärm ich in der VIVA über „Zerotik“ (wegen der ganzen Zu-Null-Spiele), kaufen die Jungs wieder im Sechs-Shop ein. Spezialgeschäft für abtörnendes Fußballzubehör. Hier: zweimal drei Gegentore, von denen besonders die in Berlin mal wieder in die Kategorie „Das kannste nicht ernst gemeint haben, Fußballgott“ fallen. Ein Punkt in Berlin wär mir ja recht gewesen, wenn darüber vorm Spiel am runden Tisch verhandelt worden wäre. Zum Keinpunktetag gegen Sandhausen aber sage ich: Rollgerste. Dann habe ich wenigstens nicht „Graupe“ gesagt (obwohl das dasselbe bedeutet). Warum hacken eigentlich alle immer auf der Graupe herum? Ein nahrhaftes Lebensmittel aus Gersten- oder Weizenkorn. Hervorragend geeignet für Schleimsuppen. Köstlich als Beilage zu „Unterkrainer Kugeln mit Schweinskopf“. Wer Graupen hat, wird satt. Graupenspiele dagegen HAT man höchstens satt. „Besonders grobe Graupen werden

auch als ‚Kälberzähne‘ bezeichnet“, informiert mich das Konversationslexikon meines Vertrauens. Na gut. Dann war der Auftakt gegen Sandhausen auf jeden Fall ein Kälberzahn. Der dann irgendwann ausfiel. Verloren haben wir trotzdem. Und Berlin? „Geschüttelt, nicht gerührt“, würde ich sagen. Lächeln mit Faust im Magen. Pures Frück. Das ist übrigens das neueste Wort aus meinem Verbalchemiebaukasten: 50 Prozent Glück. 50 Prozent Frust. Man hätte auch Glust dazu sagen können, aber da gefallen mir die letzten vier Buchstaben nicht. Das klingt mir zu spaßig. Nein, mit Spaß hatte das Union-Spiel nur bedingt zu tun. Das war Schauerarbeit. Schauen, wie irgendwelche 40-Meter-Bälle in unserem Netz landen, die da nicht reingehören. Schauen, wie zweimal Alu uns den Sieg klaut. Schauen, was die Uhr macht. Finden, sie macht zu langsam. Feststellen: Die Uhr vom Schiri macht noch langsamer. Und am Ende nochmal schauen: in die Röhre.

Mann, Mann, Mann. Reicht es nicht, wenn man das 1:2 praktisch zum Pausenpiff kriegt? Muss es dann auch noch das 3:3 in der allerletzten Nanosekunde der Nachspielzeit sein? Haben wir karmatechnisch wirklich so über unsere Verhältnisse gelebt? Müssen die Bäume wirklich immer beschnitten werden, ehe sie das kleinste Bisschen in den Himmel wachsen? Ich hätte ja sowieso gern wieder Bäume am Millerntor. Ist ja alles toll mit dem neuen Stadion, aber die fehlen. Vielleicht buddel ich einfach ein paar Graupen ein. Aus dem Stoff sind am Millerntor schon die erstaunlichsten Gewächse entstanden. „Bokal“-Serien und Aufstiege zum Beispiel. Also raus aus dem Graupenrestaurant. Nur noch kurz den Frückskeks aufmachen, den es zum Verdauungsschnaps gab. Drin steckt ein Zettel mit dem Motto des Tages: So lasst uns denn ein Punktebaumchen pflanzen!

**Mit selbstgebackenen Grüßen**  
Euer Gerd

## Tabelle 2. Bundesliga 2015/16

Platz	Verein	Spiele	s	u	n	Tore	Diff.	Pkte
1	SC Freiburg	11	7	3	1	27:14	13	24
2	VfL Bochum	11	6	3	2	19:8	11	21
3	Leipzig	11	5	5	1	16:10	6	20
4	1. FC Heidenheim	11	5	4	2	14:7	7	19
5	<b>FC St. Pauli</b>	11	5	4	2	13:10	3	19
6	SV Sandhausen *	11	6	3	2	21:13	8	18
7	Eintracht Braunschweig	11	5	2	4	19:9	10	17
8	SpVgg Greuther Fürth	11	5	2	4	18:22	-4	17
9	1. FC Nürnberg	11	4	3	4	22:21	1	15
10	1. FC Kaiserslautern	11	4	3	4	13:14	-1	15
11	FSV Frankfurt	11	4	2	5	9:15	-6	14
12	Karlsruher SC	11	3	3	5	9:18	-9	12
13	1. FC Union Berlin	11	2	5	4	20:20	0	11
14	Arminia Bielefeld	11	1	8	2	10:12	-2	11
15	SC Paderborn 07	11	3	1	7	7:17	-10	10
16	Fortuna Düsseldorf	11	2	3	6	9:13	-4	9
17	1860 München	11	0	6	5	7:14	-7	6
18	MSV Duisburg	11	1	2	8	8:24	-16	5

\*Wegen Verstößen gegen Vorschriften der Lizenzierungsordnung mit Blick auf Form und Inhalt relevanter Unterlagen werden dem SV Sandhausen drei Punkte abgezogen. Stand: 20.10.2015

### 12. Spieltag

23.10.-25.10.2015

Fr 23.10. 18:30	Leipzig - Fortuna Düsseldorf SpVgg Greuther Fürth - 1860 München FSV Frankfurt - VfL Bochum	-- (--)
Sa 24.10. 13:00	Karlsruher SC - 1. FC Kaiserslautern 1. FC Union Berlin - SC Paderborn 07 MSV Duisburg - 1. FC Nürnberg	-- (--)
So 25.10. 13:30	Eintracht Braunschweig - 1. FC Heidenheim <b>FC St. Pauli</b> - SC Freiburg Arminia Bielefeld - SV Sandhausen	-- (--)

### 13. Spieltag

30.10.-2.11.2015

Fr 30.10. 18:30	1. FC Kaiserslautern - Arminia Bielefeld Fortuna Düsseldorf - SpVgg Greuther Fürth VfL Bochum - <b>FC St. Pauli</b>	-- (--)
Sa 31.10. 13:00	SC Paderborn 07 - FSV Frankfurt 1. FC Heidenheim - 1. FC Union Berlin	-- (--)
So 1.11. 13:30	SC Freiburg - Eintracht Braunschweig 1860 München - MSV Duisburg SV Sandhausen - Leipzig	-- (--)
Mo 2.11. 20:15	1. FC Nürnberg - Karlsruher SC	-- (--)

**INDOOR-FUSSBALL MIT ACTION!**  
BEIM BUBBLE FOOTBALL BIST DU NICHT NUR AM BALL, SONDERN SOGAR IM BALL!

WWW.BUBBLEFOOTBALL-HAMBURG.DE



**Gerhard von der Gegengerade, 55**, ist seit 1910 Dauerkarten-Besitzer des FC St. Pauli. Gegen eine baldriangetränkte Medizinalausgabe der Buchstabenbibel „Wortspiele für Wahnsinnige“ hat er sich bereit erklärt, die VIVA ST. PAULI als Fußball-Sachverständiger zu unterstützen.

Mehr von Gerd und seiner Tante Kriemhild:  
[www.gegengeraden-gerd.de](http://www.gegengeraden-gerd.de), [facebook.com/gegengeraden-gerd](https://facebook.com/gegengeraden-gerd), [twitter.com/gg\\_gerd](https://twitter.com/gg_gerd)

WIR BERATEN  
DICH GERN.  
ABER NICHT  
JETZT.

Sorry, Spieltag geht vor. Genieß das Spiel!  
Und viel Glück, Jungs!

St. Pauli ist der Star.



# ARBEITSKREIS „FLÜCHTLINGSHILFE“ VON FC ST. PAULI UND FAN SZENE

Die Unterbringung von geflüchteten Menschen in den Messehallen und somit in unmittelbarer Nähe zum Stadion ist beendet. Das Thema „Flüchtlingshilfe“ als solches noch lange nicht. Weiterhin hat es höchste Priorität beim FC St. Pauli. Erreicht werden soll eine dauerhafte und sinnvolle Unterstützung der bereits etablierten Hilfsprojekte für geflüchtete Menschen in Hamburg.

Der Verein und seine Fans, Mitglieder, Spieler und Angestellten, genau wie die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von angeschlossenen Unternehmen und Firmen sowie die Sponsoren und Partner des Vereins können gemeinsam viel erreichen, wenn alle an einem Strang ziehen. Deswegen organisieren sich ab sofort unter dem Dach „FC St. Pauli“ Verein und Fanszene, um aktive Flüchtlingshilfe voranzutreiben und die gemeinsame Kraft des FC St. Pauli zu nutzen. Wir rufen alle Fans, Sympathisanten und Sponsoren, die helfen möchten, auf, sich unserem Engagement anzuschließen. Wir werden u.a. die Arbeit von „Refugees Welcome 20357“ mit Geld- und Sachspenden unterstützen. Erste Gelder, z.B. aus dem vor drei Wochen gestarteten Soli-Schalverkauf, sind bereits avisiert. Dringend benötigt wird derzeit Geld für winterfeste Zelte, in denen die

bereits seit Sommer etablierte Kinderbetreuung weiter durchgeführt werden kann, die aber auch gebraucht werden, um medizinische Versorgung blickdicht zu gewährleisten. Darüber hinaus wird aus den Geldern eine kostenlose Rechtsberatung für Geflüchtete durch AnwältInnen in den Fanräumen finanziert. Auch zur Kleiderkammer Messehalle besteht enger Kontakt. Wir möchten alle St. Paulianerinnen und St. Paulianer motivieren, uns dabei zu unterstützen und gemeinsam das Thema „Hilfe und Integration“ zu intensivieren. Unter der neu eingerichteten Adresse [refugees@fcstpauli.com](mailto:refugees@fcstpauli.com) wird Hilfe koordiniert und weitergeleitet. Wenn Ihr also Soli-Partys zugunsten der Geflüchteten plant oder Ideen für andere Aktionen habt, die Geld- und/oder Sachspenden generieren, oder wenn sich Unternehmen engagieren wollen, kontaktiert uns über diese Mailadresse.



Spenden erbitten wir auf das Konto des FC St. Pauli:

M.M. Warburg Bank, BIC: WB WC DE HH XXX, IBAN: DE74 2012 0100 1002 4274 97,

Verwendungszweck: „Arbeitskreis Flüchtlinge“

(Falls eine Spendenbenachrichtigung gewünscht ist, bitten wir um Nachricht unter [refugees@fcstpauli.com](mailto:refugees@fcstpauli.com))

Bereits heute stehen rund 30.000 EUR aus dem Testspiel gegen Borussia Dortmund und dem Schalverkauf zur Verfügung. Diese Gelder werden zeitnah ausbezahlt.

## FC St. Pauli Rabauken

## Die Kinderaktivitäten des FC St. Pauli

# RABAUKEN BEIM PARKOUR-WORKSHOP

Vor kurzem waren 23 Rabauken beim Team von „Die Halle“ im Oberhafen (Hafen-City) zu Gast. Dort versuchten sie sich vier Stunden lang ausnahmsweise einmal nicht auf dem Fußballplatz, sondern im Freerunning und im Parkour.

Ziel der auch im Schulsport zunehmend beachteten Sportart „Parkour“ ist es, den Kids die ehemals auf dem Spielplatz erlernte Bewegungsfreude wieder ins Gedächtnis zu rufen und ihnen rasche Erfolgserlebnisse zu ermöglichen. So schaffen es selbst Anfänger nach kurzer Zeit, kleinere Hindernisse zu überspringen oder größere zu beklettern. Nach einer angemessenen Aufwärmphase für alle Muskeln und Gelenke lernten die Rabauken-Mädels und

-Jungs schnell die ersten Grundlagen und begannen, auf dem „Spielplatz für Erwachsene“ eifrig zu trainieren – unterbrochen von einer halbstündigen Pause für eine Stärkung. Gegen 17 Uhr versuchten die Eltern, ihre Sprösslinge wieder für sich zu gewinnen – deren Begeisterung war allerdings so ausgeprägt, dass das nicht so einfach war. Letzen Endes half wohl nur, dass die Erschöpfung irgendwann

ähnlich groß war wie die Freude am Parkour. „Die Halle“ eröffnete im Sommer 2015 vorab und wird voraussichtlich ab kommenden Frühjahr der Anlaufpunkt der Hamburger Parkourszene werden. Das Team der Rabauken freut sich schon jetzt darauf, im kommenden Jahr wieder mit den Jungs zusammenzuarbeiten, und bedankt sich für diese tollen Stunden.

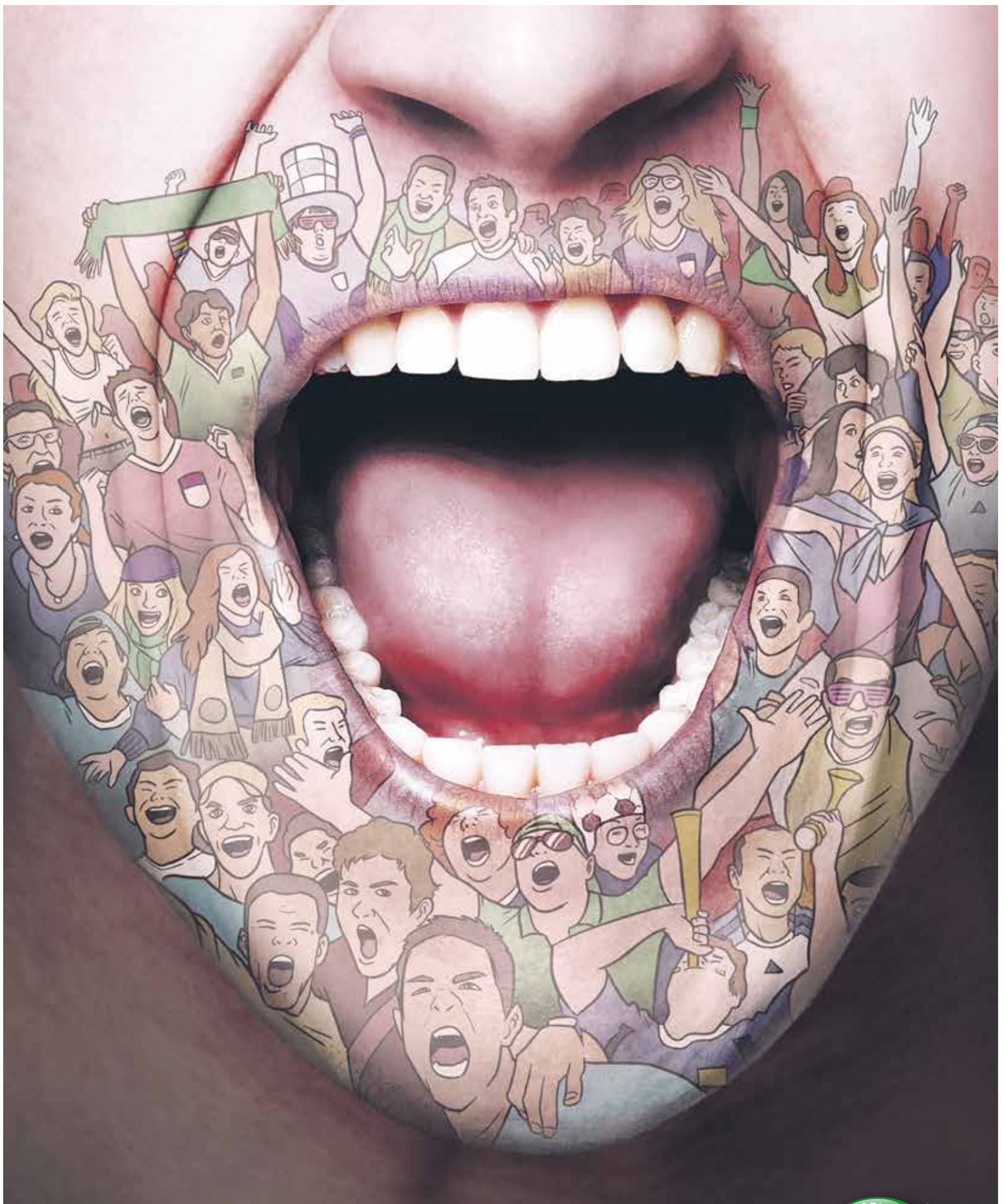
Alexander Timm



POWERED BY:

FC ST. PAULI RABAUKEN





# Lass Deine Stimme klingen wie 10.000!

**GeloRevoice® – Besser gut bei Stimme.**

Schnell spürbare Hilfe | Befeuchtender Schutzfilm | Lang anhaltende Linderung



POHL BOSKAMP 

[www.gelorevoice.de](http://www.gelorevoice.de)



Vor allem das turbulente 3:3 beim 1. FC Union Berlin brachte Euch auf Twitter in digitale Wallung. User Sankt Pony musste nach Abpfiff sofort zu einem Pflaumenkuchen mit Sahne greifen. Am Millerntor lässt es sich heute übrigens prima mit einem Streuselgebäck in der Hand twittern: #fcspscf

■ @M4ust3r

Alter...#fcufcsp

■ @chromeridazT

Ab nach Hause. Hab noch ein paar Stunden Bahnfahrt Zeit zu überlegen, ob wir nun einen Punkt gewonnen oder zwei verloren haben. #fcufcsp

■ @VeitSwoboda

sehr ärgerlich. allerdings bin ich auch schon mit weniger punkten aus köpenick abgereist #fcsp #fcufcsp

■ @SanktPony

Dieses Spiel hat mich so aufgeregt, ich esse jetzt gleich erstmal Pflaumenkuchen. MIT SAHNE. #fcufcsp

■ @kleinertod

Ein Punkt ist ein Punkt. Ein Bier ist zu wenig. #fcufcsp #fcsp

■ @Fraulein\_Idee

Was ist eigentlich aus den guten alten 90 Minuten geworden? Gnmpf. #fcufcsp

■ @CptLC1

Es ist der 19.10., 19 Uhr 10. Forza #FCSP!

■ @rim\_light

Zu spät gekommen, alles gegeben, zu früh gefreut! Komischer Auswärts-Spieltag! #fcsp

■ @jjoesterlin

Es ist trotzdem Liebe. Walk on #fcsp

■ @flamgerman

Könnt ihr das Spiel einfach nochmal spielen? #fcspsvs #fcsp #instantrematch

■ @DeadCanDance01

10min. später als Sandhausen auf dem Platz gewesen und dann keine Lösungen mehr gefunden. Bierchen...#fcspsvs

■ @Mad20357

Tolle Moral. Einen unglücklicheren Spielverlauf hab ich selten gesehen #fcspsvs #fcsp

■ @JanArcho

Anstrengendes Spiel. #fcspsvs

■ @Denex\_LP

@fcstpauli dieser Verein ❤

■ @nixzusehen

My new plan: keep my German from getting rustier by watching @fcstpauli games. (Not sure it will work, but hey, why not.)

# TOR- UND GOALBALLER NEHMEN IRANISCHEN FLÜCHTLING AUF

**Unter den Flüchtlingen, die nach Hamburg gekommen sind, befinden sich auch viele blinde und sehbehinderte Menschen. Doch dass ein blinder iranischer Flüchtling bei den Tor- und Goalballern des FC St. Pauli auftauchen würde, damit hatte in der kleinen Abteilung noch niemand gerechnet. Genau das aber passierte Anfang September.**

Getreu dem Motto „Sport verbindet“ herrschte unter den aktiven Tor- und Goalballern Einigkeit, den jungen Mann dabei zu unterstützen, seinen bereits im Iran ausgeübten Sport weiterzuspielen. Und so beschlossen die Aktiven, Trainer und der Vorstand, den Mitgliedsbeitrag erst einmal aus der eigenen Tasche zu zahlen.

„Es ist festzustellen, dass der Zusammenhalt enorm gewachsen ist, seit P. bei uns mittrainiert“, freut sich Alexandra Ohm aus der Abteilungsleitung Tor- und Goalball. „Und P. gibt uns auf seine Art und Weise viel zurück. So brachte er bereits drei weitere Freunde mit zum Training, die dieses sehr bereichert haben.“

Tor- und Goalball sind zwei Blindensportarten, für die es im Bereich des „Nichtbehindertensports“ keine Ent-

sprechung gibt. Die Spieler und Spielerinnen tragen alle eine lichtundurchlässige Augenabdeckung, damit Chancengleichheit zwischen Spielern mit und ohne Sehrest besteht. Im Rahmen der Inklusion hat sich sowohl Tor- als auch Goalball mittlerweile den nicht Behinderten geöffnet, sodass Nichtsehbehinderte bei nationalen Wettkämpfen auch startberechtigt sind.

Der Spielgedanke bei beiden Spielen ist, den Ball, in dessen Inneren sich Glückchen befinden, mit der Hand auf die gegenüberliegende Seite, an den drei verteidigenden Spielern, vorbei ins Tor zu werfen. Die Verteidigung versucht, den Angriff im Verbund zu verhindern, um dann wiederum selbst in den Angriff zu gehen.

Alexandra Ohm

FC St. Pauli

Podiumsdiskussion im „Ballsaal Süd“

## OLYMPIA IN HAMBURG? REGE DISKUSSION

**Der FC St. Pauli hatte geladen – und mehr als 100 Mitglieder nahmen am Montagabend (19.10.) die Einladung zur Informationsveranstaltung über die Bewerbung Hamburgs um die Olympischen Spiele 2024 an. Auf dem Ballsaal-Podium tauschten Befürworter und Gegner des Projekts Meinungen und Argumente aus.**

Bestimmt wurde die Diskussion zu Beginn von der Frage der Finanzierung des Gesamtprojektes und der Weiterentwicklung von Infrastrukturprojekten in der Stadt. Staatsrat Christoph Holstein führte an, dass man lange und gründlich gerechnet habe und die nun von der Stadt ausgegebene Zahl von 1,2 Milliarden Euro das Ergebnis eines sorgfältig durchgeführten Prüfungsprozesses sei. „An dieser Zahl orientieren wir uns, sie ist die absolute Grenze“, erklärte Holstein. Ulf Treger von NOlympia Hamburg setzte dem entgegen, dass die echten Zahlen erst nach dem Referendum am 29. November zum Vorschein kommen würden: „Wir müssen bei dem Referendum eine Entscheidung treffen, obwohl die Finanzierung noch nicht gesichert ist.“ Weiter plädierte er dafür, dass man gemeinsam überlegen solle, wofür man Geld ausbe. Geografin und Umwelt- und Stadtforscherin Sybille Bauriedl mahnte an, dass der Grasbrook, welcher als Bebauungsfläche angedacht sei, eine Art



„Hafencity 2.0“ werden könne. In London, das die Olympischen Sommerspiele 2012 ausgetragen hatte, sei zwar auch ein neuer Stadtteil entstanden – der nun aber zum großen Problem der Stadt geworden sei. „Außerdem ist das Problem der Bewerbung um Olympische Spiele, dass wichtige Infrastrukturprojekte, die nicht unmittelbar mit Olympia zu tun haben, vernachlässigt werden“, so Bauriedl weiter.

Beim Thema Finanzierung kam in der Diskussion auch zur Sprache, dass durch die enormen Summen andere soziale Investitionen, etwa im sozialen

Wohnungsbau oder der Versorgung von Flüchtlingen, zu kurz kommen könnten, so die Argumentation von Olympia-Gegner Ulf Treger. Laut Holstein könne man die Gleichung, dass Olympische Spiele die Finanzierung sozialer Projekte gefährden, nicht aufmachen, da das Geld für die Olympischen Spiele aus anderen Töpfen generiert werde. Dennoch sah Bauriedl abschließend ein grundlegendes Problem bei einer Bewerbung bzw. Ausrichtung und stellte die Frage: „Was wird vernachlässigt, wenn die Spiele kommen?“

Lennart Förster

DIE NEUEN

FC ST. PAULI TRIKOTS  
VON HUMMEL JETZT IM HANDEL  
& UNTER **HUMMEL.NET**



hummel

**AUSWÄRTS**



Ganz einfach; Homophobie hat beim FC St. Pauli nichts zu suchen. Was Fans und Verein schon lange leben, trägt die Mannschaft jetzt als klare Botschaft in alle Stadien.

HUMMEL-FCSP.DE  
**FCSP 15/16**

# U17 BESIEGT LEIPZIG DANK TOLLER MORAL

In der Vorwoche waren von unseren Nachwuchsteams von der U15 aufwärts bis zur U23, deren Heimspiel gegen den HSV II aufgrund der anhaltenden Regenfälle ausgefallen war, nur unsere U17 und U16 im Einsatz. Beide Teams feierten jeweils einen 2:1-Heimsieg. Während die U16 den Heider SV in der Nachspielzeit bezwingen konnte, drehte die U17 gegen Leipzig ein 0:1 in ein 2:1.

Das Heimspiel gegen Leipzig hätte für unsere U17 durchaus besser beginnen können. „Wir sind das Spiel mit viel zu viel Respekt angegangen“, merkte Coach Timo Schultz nach dem Abpfiff kritisch an. Die Gäste dominierten das Spielgeschehen, verpassten aber mehrfach die überfällige Führung. Vier Minuten vor der Pause war es dann aber so weit: Bruno Dane beförderte das Leder unglücklich zum 0:1 über die eigene Linie. Mit dem Halbzeitpfiff dann aber der Ausgleich. Sam Schreck wurde im Strafraum gefoult und Dario Kovacic verwandelt sicher.

Nach dem Seitenwechsel zeigten die Braun-Weißen eine richtig starke Leistung, vergaben aber gleich mehrere gute Chancen. Eine Viertelstunde vor dem Abpfiff war dann jedoch erneut Kovacic zur Stelle. Er traf nach einem schönen Konter. Nach Rote für Cenk Durgut (Schultz: „Eine überharte Entscheidung“) mussten die Kiezkicker die letzten Minuten in Unterzahl bestreiten. Sie konnten das 2:1 aber verteidigen und so den dritten Saisonsieg bejubeln. Als Tabellen-Neunter hat unsere U17 nun sieben Punkte Vorsprung auf die Abstiegsränge; der Rückstand auf den Tabellendritten Leipzig beträgt lediglich vier Zähler.



Unsere U17 konnte gegen Titelverteidiger Leipzig den dritten Saisonsieg bejubeln

Zum dritten Mal hat am vergangenen Wochenende auch unsere U16 den Platz als Sieger verlassen. Allerdings brauchte die Elf von Coach Malte Schlichtkrull gegen den Heider SV ein paar Minuten länger als unsere U17, um den Siegtreffer zu erzielen. Nachdem Hilke Voigt das 1:0 für die über die gesamte Spielzeit überlegenen Kiezkicker erzielt hatte (64.), glichen die Gäste nur wenig später per fragwürdigem Foulelfmeter aus (68.). In der Schlussphase packten die Braun-Weißen dann die „Brechtstange“ aus – mit Erfolg: In der ersten Minute der

Nachspielzeit gelang Voigt der viel umjubelte Siegtreffer.

Nachdem unsere U23 daheim gegen Eintracht Norderstedt 0:2 verloren hatte, wollte sie am Sonnabend der vorigen Woche mit aller Macht das

„kleine Derby“ für sich entscheiden. Die anhaltenden Regenfälle sorgten jedoch dafür, dass der Rasen im Stadion an der Hoheluft unbespielbar war und die Partie abgesagt werden musste. Ein Nachholtermin stand bei Redaktionsschluss noch nicht fest. Hauke Brückner

## Nächste Spiele

Fr. 30.10., 18:30 Uhr	Eintr. Braunschweig II - FC St. Pauli U23
Sa. 31.10., 11:00 Uhr	Carl Zeiss Jena - FC St. Pauli U17
Sa. 31.10., 13:30 Uhr	FC St. Pauli U19 - Hannover 96
Sa. 31.10., 14:00 Uhr	TSV Havelse - FC St. Pauli U15

## 1910 e.V./Fanräume

### Vierte Ausgabe der braun-weißen Fan-Gala

# KESSEL BRAUN-WEISSES #4: TICKETS AB HEUTE!

Eine Veranstaltung dieser Art gibt es nur am Millerntor – und das schon zum vierten Mal: Am Freitag, 13. November, heißt es wieder „Ein Kessel Braun-Weißen“ – organisiert und präsentiert von Fanräume und 1910 – Museum für den FC St. Pauli e.V.!

Die „Boys in Brown“ ganz nah – und doch ganz anders: Das ist seit 2012 das Erfolgsrezept des „Kessels“. Aktuelle und ehemalige Spieler, Fans, Vereinsmitarbeiter und Künstler gestalten zusammen ein Showprogramm zwischen Lachtränen und Gänsehaut, mit Musik, Spielen, Talk und 1910 Überraschungen.

Für 2015 haben sich u.a. Thomas Meggle, Marc Rzatkowski, Jan-Philipp Kalla, Robin Himmelmann und Ralph „Felgen-Ralle“ Gunesch angemeldet – und das ist nur der Anfang!

Mehr über das „Kessel“-Programm erfahrt Ihr in der nächsten VIVA ST. PAULI, auf den Facebook-Seiten von 1910 e.V. und Fanräume und natürlich auf fcstpauli.com.

Tickets gibt es ab heute für 8 Euro im Vorverkauf (Abendkasse: 10 Euro): im 1910-Container auf dem Harald-Stender-Platz, am Fanräume-Stand vor der Gegengerade, im Fanladen, St. Pauli, im Fanshop Südtribüne und im FCSP-Kartencenter.

Achtung: Die letzten drei Ausgaben des „Kessels“ waren allesamt ausverkauft – darum lieber gleich heute Karten sichern!

13. NOVEMBER  
20 UHR  
BALLSAAL SÜD

**4**  
**KESSEL**  
BRAUN-WEISSES

Fanräume  
1910 e.V.

**Nordtribüne offiziell eingeweiht und ausgestellt**



Am Freitag (9.10.) wurde unsere neue Nordtribüne, fast drei Monate nach ihrem ersten Einsatz gegen Arminia Bielefeld, auch offiziell eingeweiht. Zu Gast waren viele der Personen, die in der Vergangenheit zum Neubau des gesamten Millerntor-Stadions beigetragen haben. Präsident Oke Göttlich dankte in einer kurzen Rede allen Verantwortlichen und war sichtlich erfreut, die neue Spielstätte des FC St. Pauli in voller Pracht eröffnen zu dürfen. Für alle, die ihre Erinnerungen an die alte Nordtribüne auffrischen möchten, sei ein Besuch im Foyer des zukünftigen FC St. Pauli-Museums in der Gegengerade empfohlen (rechts neben den Fanräumen). Vor und nach den Heimspielen ist das gute Stück – erbaut von den „Eltern“ des Miniatur-Millerntors ([www.miniatur-millerntor.de](http://www.miniatur-millerntor.de)), Holger und Veronika Tribbian – in einer Vitrine zu bewundern.

**Veranstaltungsreihe „Bokal“**

Im Rahmen des 10-jährigen Jubiläums der „Bokal“-Serie veranstaltet 1910 – Museum für den FC St Pauli e.V. eine „Magical History Tour“. Nach der „10 Jahre Bokal Party“ von Fanräume e.V., die bereits am 8. August stattfand, wird 1910 e.V. im Knust (Neuer Kamp, gegenüber der U-Bahn Feldstraße) die beiden Partien gegen Hertha BSC (21.12. oder 22.12.2015, 19 Uhr, Knust) und Werder Bremen (25.1.2016, 19 Uhr, Knust) noch einmal in voller Länge zeigen. Auch einige Ehrengäste werden sich dieses Spektakel nicht entgehen lassen, also seid dabei! Der Hertha-Termin kann sich aufgrund der noch nicht feststehenden DFL-Terminierung noch ändern; wir halten Euch im VIVA-Kalender auf dem Laufenden.



**Seltene Stadionheft für FCSP-Museum gespendet**

In der vergangenen Woche schickte uns Axel Döring aus Brandenburg eine Mail: Der leidenschaftliche Sammler von Stadionheften hatte beim Aufräumen zwei Stadionzeitungen zum Spiel des FC Stahl Brandenburg gegen den FC St. Pauli gefunden, das die Brandenburger am 8. September 1991 mit 4:0 gewinnen konnten. Nun wollte er ein Heft der seltenen Ausgabe zur Verfügung stellen. Ein Interessent war natürlich sofort bei der Hand: Wie in der letzten VIVA ST. PAULI beschrieben, freut sich das zukünftige FC St. Pauli-Museum sehr über große und kleine „Schätze“ für sein Archiv – so auch über diesen. Herzlichen Dank, Axel Döring! Wer ebenfalls Sammlerstücke zur Verfügung stellen möchte (ob geschenkt oder als Leihgabe): [michael.pahl@1910-museum.de](mailto:michael.pahl@1910-museum.de) freut sich immer über Nachrichten.



**Fanladen-News**



**AUSWÄRTSSPIELE IN BOCHUM UND MÜNCHEN**

Zum Auswärtsspiel in **Bochum** am 30. Oktober um 18:30 Uhr bieten wir eine Busfahrt vom Millerntor an. Abfahrt (Südkurve/Ecke Gegengerade) um 11 Uhr, voraussichtliche Rückkehr in Hamburg ca. 1 Uhr.

**Achtung: Die Fahrt und die Tickets für Bochum sind bereits komplett ausverkauft!**

Zur Begegnung in **München** am 21. November um 13 Uhr können wir aufgrund zu teurer Angebote der verschiedenen Anbieter leider keine Busfahrt anbieten – dafür aber eine **Bahn-Gruppenfahrt** (Abfahrt: 4:56 Uhr, Ankunft: 22:54 Uhr, Fahrpreis 85 Euro, bzw. 72 Euro für AFM-Mitglieder). Zurzeit läuft noch bis zum 1. November die Vorbestellfrist für Fanclubs, ab 10. November beginnt der freie Verkauf der Tickets im Fanladen.

Genehmigungen und Verbote in Bochum und München sind noch nicht bekannt.

**Öffnungszeiten:** Dienstags bis freitags von 15 bis 19 Uhr sowie vor und nach den Heimspielen der Profis.

Fanladen St. Pauli, Heiligengeistfeld 1A, 20359 Hamburg, Tel. 4396961, Fax. 4305119, [info@stpauli-fanladen.de](mailto:info@stpauli-fanladen.de)  
[www.stpauli-fanladen.de](http://www.stpauli-fanladen.de) und [facebook.com/fanladen](https://facebook.com/fanladen)

**VIVA-Kalender**

**Termine für St. Paulianer**

**Fanräume Solikonzert zugunsten von USP-Antirazzista & Stay**  
Sonnabend, 7. November, 19:10 Uhr, Fanräume am Millerntor: Mit dabei sind 100blumen, Contra Real und DiscoCrunch. Nach dem Konzert geht es mit einer After-Show Party weiter.

**Fanräume Ein Kessel Braun-Weißes 4**  
**1910V** Freitag, 13. November, 20 Uhr (Einlass: 18:30), Ballsaal Süd: Die braun-weißeste Fan-Gala der Welt geht in die vierte Runde! Vorverkauf ab sofort, mehr auf Seite 15.

**Ordentliche Mitgliederversammlung 2015**  
Sonntag, 15. November, 11 Uhr, CCH Saal 2: Das Präsidium des FC St. Pauli lädt die Mitglieder herzlich zur ordentlichen Mitgliederversammlung 2015 ein. Diese findet am Sonntag, 15. November 2015, um 11 Uhr im Saal 2 des Congress Centrums Hamburg (CCH) statt. Der Einlass erfolgt ab 9:30 Uhr. Weitere Infos wie die vorläufige Tagesordnung findet Ihr auf [www.fcstpauli.com](http://www.fcstpauli.com).

**KIEZ HELDEN Konzert: KIEZHELDEN sagt Danke**  
Freitag, 11. Dezember, 20 Uhr, Knust: Konzert mit Thees Uhlmann, Madsen und Swearing at Motorists. Vorverkauf ab 1. November.



VIVA ST. PAULI ist die offizielle Stadionzeitung des FC St. Pauli von 1910 e. V. und erscheint kostenlos zu den Heimspielen.

**Herausgeber:** FC St. Pauli von 1910 e. V. und die FC St. Pauli Vermarktungs GmbH & Co. KG  
Harald-Stender-Platz 1  
20359 Hamburg  
Tel.: 040/31 78 74-34  
Fax: 040/31 78 74-29  
E-Mail: [viva.stpauli@fcstpauli.com](mailto:viva.stpauli@fcstpauli.com)  
Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

**Verantwortlich:** Christoph Pieper

**Verlag:** Eigenverlag

**Redaktion, Heftplanung und Lektorat:** Christoph Nagel (CvD), Hauke Brückner

**Redaktionelle Mitarbeit:**  
Hannes Bühler, Lennart Förster, Gerhard von der Gegengerade, Tim Hemmrich, Jörn Kreuzer, Alexandra Ohm, Moritz Piehler, Christian Prüß, Alexander Timm

**Fotos:** Sabrina Adeline Nagel, FC St. Pauli Rabauken, Jan Weymar, Witters

**Anzeigen:** Kaiser Werbung  
Tel.: 040/765 89 53  
[andreas.kaiser@fcstpauli.com](mailto:andreas.kaiser@fcstpauli.com)

**Layout, Satz + Reinzeichnung:**  
mg design GmbH

**mg design**  
[www.design-mg.de](http://www.design-mg.de)

Druck: Minx Druck GmbH



**FOLGE UNS AUF:**



**WIR MACHEN DEN KIEZ SO GRÜN WIE UNSEREN RASEN.**

Bis zum Ende der Fußballsaison 2015/16 wollen wir gemeinsam mit euch 100.000 kWh sauberen Strom gewinnen, den wir für soziale Projekte auf dem Kiez spenden, z.B. für die Fanräume e.V.

**JETZT MITMACHEN UND WECHSELN:**  
[WWW.KIEZSTROM.COM](http://WWW.KIEZSTROM.COM)

**LichtBlick**  
Generators für Energie